

2023年12月21日(木)
株式会社ブシロードワークス



★PRESS RELEASE★

本日 12月21日(木)より連載再開の『魔法使いの嫁』新章、
AI 翻訳技術を活用した英語版の同時連載が決定！
「コミックグロウル」で日英 2 言語での同時連載へ！

株式会社ブシロード（本社：東京都中野区、代表取締役社長：木谷高明、以下ブシロード）のグループ会社にあたる株式会社ブシロードワークス（本社：東京都中野区、代表取締役社長：新福恭平）は、マンガに特化した AI 翻訳技術の研究開発を行う Mantra 株式会社の協力のもと、『魔法使いの嫁』（作・ヤマザキコレ）の日英 2 言語同時連載が決定したことをお知らせいたします。



累計 1000 万部以上を記録し、アニメ Season 2 は本日 12 月 21 日(木)に最終話放映が控える、大ヒットファンタジー作品『魔法使いの嫁』（作・ヤマザキコレ）。

本日 22:30 より新 WEB マンガサイト「コミックグロウル」(<https://comic-growl.com/>) の新装刊と共に、『魔法使いの嫁』待望の新章が連載再開予定です。併せてこの度、同 WEB マンガサイト内において『魔法使いの嫁』の 2 言語同時連載が始まります。同著者によるアイルランドを舞台にした、老魔女と少女の本格ファンタジー『ゴーストアンドウィッチ』も 2 言語連載となります。また、2024 年 4 月までに簡体字版もリリースし、日英中の 3 カ国語で同時連載となる予定です。

この同時連載では、マンガに特化した AI 翻訳技術の研究開発を行う Mantra 株式会社と協力のもと、より高速・高品質な翻訳を目指して参ります。

なお今後は、日英中同時配信を順次「コミックグロウル」連載作品へ拡大していく予定です。

読者の皆様におかれましては引き続き応援の程、何卒よろしくお願いいたします。

■コミックグロウルとは

出版社ブシロードワークスが贈る、WEB マンガ配信サイト！

「魔法使いの嫁」を始めとした、ここでしか読めないオリジナル作品/コミカライズコミックが続々更新！

「思わず”唸る”ような作品を。遠くまで”轟く”ような作品を。」



コミックグロウル：[\(https://comic-growl.com/\)](https://comic-growl.com/)

公式 X：https://twitter.com/comic_growl

※ご紹介いただく際は、権利表記として下記の記入をお願いします。

©kore Yamazaki / BUSHIROAD WORKS

【本件に関するお問合せ先】

株式会社ブシロードワークス

〒164-0011 東京都中野区中央 1-38-1 住友中野坂上ビル 4 階

URL：<https://bushiroad-works.com/>

広報担当：西山